

# arctic

refrigerator-congelator

**AK3662-4**

tip II

\* \*\* \*



## Informații privind reciclarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice (DEEE)

Conform prevederilor legislației privind gestionarea deșeurilor, este interzisă eliminarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice (DEEE) alături de deșeurile municipale nesortate. Ele trebuie predate la punctele municipale de colectare, societățile autorizate de colectare/reciclare sau distribuitori (în cazul în care se achiziționează echipamente noi de același tip).

Autoritățile locale trebuie să asigure spațiile necesare pentru colectarea selectivă a deșeurilor precum și funcționalitatea acestora. Contactați societatea de salubritate sau compartimentul specializat din cadrul primăriei pentru informații detaliate.

Deșeurile de echipamente electrice și electronice pot fi predate și distribuitorilor, la achiziționarea de echipamente noi de același tip (schimb 1 la 1).

Predarea, de către utilizatori, a deșeurilor de echipamente electrice și electronice, la punctele de colectare municipale, societățile autorizate de colectare/reciclare sau distribuitori (în cazul în care se achiziționează echipamente noi de același tip) facilitează re folosirea, reciclarea sau alte forme de valorificare a acestora.

Informații cu privire la punctele de colectare a deșeurilor de echipamente electrice și electronice, se găsesc pe site-ul Ministerului Mediului și Gospodării Apelor, la adresa: [www.mmediu.ro](http://www.mmediu.ro).

Deșeurile de echipamente electrice și electronice pot conține substanțe periculoase care pot avea un impact negativ asupra mediului și sănătății umane în cazul în care DEEE nu sunt colectate selectiv și gestionate conform prevederilor legale.

Simbolul de mai jos (o pubeză cu roți barată cu două linii în formă de X), aplicat pe un echipament electric sau electronic, semnifică faptul ca acesta face obiectul unei colectări separate și nu poate fi eliminat împreună cu deșeurile municipale nesortate.



## Felicitări pentru alegerea Dumneavoastră !

Acest aparat pe care l-ați achiziționat este cea mai nouă realizare a noastră din gama produselor **arctic**.

Are un design nou, atractiv și este construit în conformitate cu normele europene și naționale care vă garantează aptitudinile de funcționare și securitate. În plus, agentul frigorific utilizat, **R600a**, este nepoluant și nu pune în pericol stratul de ozon.

Este echipată cu un sistem mecanic de control-reglare-semnalizare.

Având două motocompresoare, cele două compartimente ale combinei frigorifice (frigider și congelator), pot funcționa și independent.

Pentru a folosi optim noul dumneavoastră aparat, vă sfătuim să citiți cu atenție indicațiile din aceste instrucțiuni de utilizare.

Pentru ușurința parcurgerii manualului de instrucțiuni va sfătuim să urmăriți următoarele repere:



- Atenție!



- Informații utile



- Important



Pentru a asigura o funcționare normală aparatului dvs. care utilizează un agent frigorific complet ecologic, R600a (inflamabil numai în anumite condiții), este necesar să respectați următoarele reguli:

- Nu împiedicați circulația liberă a aerului în jurul aparatului.
- Nu utilizați dispozitive mecanice pentru a accelera procesul de dezghețare, altele decât cele recomandate de către fabricant.
- Nu distrugeți circuitul frigorific.
- Nu utilizați aparate electrice în interiorul compartimentului pentru stocarea alimentelor, în afara celor, eventual, recomandate de către fabricant.

Acest aparat nu va fi utilizat de către persoane având reduse capacități fizice, senzoriale sau mentale, sau fără experiență în utilizarea aparatului, dacă o persoană responsabilă de siguranța lor nu le-a instruit în legătura cu aceasta.

Copiii trebuie supravegheați pentru a avea certitudinea că nu se joacă cu aparatul.

- 1. Înainte de utilizare – pag. 3**
  - Sfaturi pentru reciclarea vechiului aparat
  - Reciclarea ambalajului
  - Instrucțiuni de transport
  - Declarația de conformitate
- 2. Precauții și recomandări generale – pag 4**
- 3. Modul de instalare a aparatului – pag 4**
  - Instalarea
  - Conectarea/Deconectarea de la rețeaua electrică
- 4. Prezentarea aparatului și Specificații tehnice – pag 7**
  - Schema și descrierea aparatului
  - Reversibilitatea ușilor
  - Fișa tehnică
- 5. Funcționarea aparatului – pag 9**
  - Punerea în funcțiune
  - Acționarea blocului de comandă
  - Setarea temperaturilor în frigider și congelator
  - Funcția de „congelare rapidă”
  - Producerea cuburilor de gheață
  - Congelarea alimentelor
- 6. Sugestii privind așezarea alimentelor – pag 10**
- 7. Sfaturi practice pentru eficiență maximă – pag 11**
- 8. Intreținerea și curățarea aparatului – pag 12**
  - Dezghețarea aparatului
  - Curățarea aparatului
- 9. Ghid de căutare a defectunilor – pag 14**
  - Zgomote în timpul funcționării
- 10. Service - Rețeaua service – pag 15**

## 1. Înainte de utilizare



Înainte de a pune aparatul în funcțiune, citiți cu atenție și în întregime aceste instrucțiuni. Ele conțin informații importante referitoare la instalarea, utilizarea și întreținerea aparatului dumneavoastră.

Păstrați instrucțiunile într-un loc sigur pentru a putea fi consultate cu ușurință ulterior. De asemenea, ele pot fi folosite ulterior unui alt utilizator.

### Sfaturi pentru reciclarea vechiului dumneavoastră aparat

În cazul în care noul aparat achiziționat înlocuiește un aparat mai vechi, vă sfătuim să țineți cont de următoarele aspecte:

- Aparatele uzate nu sunt deșeuri fără valoare. Eliminarea lor prin respectarea mediului înconjurător permite recuperarea unor materii prime importante.
- Vechiul aparat îl puteți recicla parcurgând următorii pași:
  - deconectați aparatul de la rețeaua electrică;
  - îndepărtați cablul de alimentare (tăiați-l);
  - îndepărtați eventualele încuietori de pe ușă pentru a evita blocarea în interior, din joacă, a copiilor și punerea în pericol a vieții acestora.
- Aparatele frigorifice conțin materiale izolatoare și agenți frigorifici care necesită o reciclare adecvată.

### Reciclarea ambalajului



Nu permiteți copiilor să se joace cu ambalajul sau cu părți componente ale acestuia. Există riscul de a se sufoca cu bucăți de carton pliat și cu folia de plastic.

Pentru ca aparatul să nu se deterioreze în timpul transportului, toate materialele care constituie ambalajul acestuia au fost proiectate corespunzător cerințelor de reciclare și de protecția mediului înconjurător.

Pentru respectarea mediului înconjurător vă sfătuim să reciclați ambalajul!

### Instrucțiuni de transport

Recomandăm ca transportul aparatului să se facă numai în poziție verticală. Înaintea efectuării probei de funcționare în magazin, ambalajul aparatului trebuie să fie intact. Înainte de punere în funcțiune, lăsați-l în repaus min. 12 ore.

Este permis transportul aparatului în poziție orizontală conform marcajelor de pe ambalaj. În această situație se recomandă ca înainte de punerea în funcțiune să-l lăsați în repaus timp de 24 ore pentru a permite stabilizarea circuitului frigorific.

În timpul transportului aparatului evitați să deformați circuitul frigorific (tubulatură).



**Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la defectarea motocompresorului și scoaterea aparatului din garanție.**

### Declarația de conformitate EC<sub>06</sub>

- ♦ Aparatul este în conformitate cu cerințele esențiale și celelalte prevederi din HG982/2007 și cu prevederile din Legea 608/2001, republicată.
- ♦ Din punct de vedere al securității electrice aparatul este în conformitate cu HG457/2003(r1). Standarde aplicabile: EN60335-1:2002+A1+A11+A12+A2+A13, EN60335-2-24:2003+A11+A1+A2, EN50366:2003+A1:2006.
- ♦ Din punct de vedere al compatibilității electromagnetice aparatul este în conformitate cu HG982/2007. Standarde aplicabile: EN55014-1:2006; EN55014-2:1997+A1:2001:A2:2008; EN61000-3-2:2006, EN61000-3-3:1995+A2:2005+A3:2008.
- ♦ Aparatul este în conformitate cu cerințele esențiale și celelalte prevederi din HG992/2005 și HG448/2005.

## 2. Precauții și recomandări generale

- Nu puneți aparatul în funcțiune dacă ați observat o defecțiune.
- În timpul transportului, manipulării și poziționării aparatului evitați să deformați circuitul frigorific (tubulatura).
- Folosiți compartimentul frigider doar pentru conservarea alimentelor proaspete și compartimentul congelator doar pentru păstrarea alimentelor congelate, congelarea alimentelor proaspete și producerea cuburilor de gheață.
- Nu lăsați ușile deschise mai mult decât este necesar introducerii sau scoaterii alimentelor.
- Nu păstrați băuturi acidulate (sucuri, apă minerală carbogazoasă, șampanie, etc.) în congelator: sticla poate să explodeze ! Nu se vor congela băuturi în sticle de plastic.
- Nu depozitați în interior produse care conțin gaze inflamabile sau explozive.
- Nu consumați cuburi de gheață sau înghețată imediat după scoaterea lor din compartimentul congelator pentru că pot cauza arsuri la rece.
- Nu atingeți niciodată părți metalice reci sau alimente congelate dacă aveți mâinile ude deoarece mâinile dvs. pot îngheța rapid pe suprafețele foarte reci.
- Nu permiteți copiilor să se joace sau să se ascundă în interiorul aparatului.
- Înainte de a efectua orice operație de curățare scoateți fișa din priza de curent.
- Pentru a deconecta aparatul de la rețea trageți de fișă și nu de cablu!
- Nu vă urcați pe aparat, nu vă lăsați pe uși, grătare sau etajere.
- Nu folosiți aparatul aproape de radiatoare, mașini de gătit sau alte surse de căldură și foc.
- Pentru a preveni orice posibilitate de deteriorare sau de accidentare, pe partea superioară a aparatului (top) nu se vor așeza obiecte ornamentale instabile, care conțin lichide sau surse de foc (exemplu: vase cu flori, ghivece, lumânări, lămpi, etc.).
- Nu lăsați alimentele în aparat dacă acesta nu funcționează.
- Dacă nu utilizați aparatul câteva zile, nu este recomandabil să-l opriți. Dacă nu-l utilizați o perioadă mai mare de timp, veți proceda în felul următor:
  - scoateți fișa cordonului de alimentare din priză;
  - goliți frigiderul și congelatorul;
  - dezghețați și curățați;
  - lăsați ușile deschise pentru a evita formarea mirosurilor neplăcute.
- Cordonul de alimentare poate fi înlocuit doar de către o persoană autorizată.

## 3. Modul de Instalare a aparatului



Acest aparat trebuie folosit numai în scopul pentru care a fost fabricat (uz casnic), în spații corespunzătoare, ferit de ploaie, umezeală sau alți factori atmosferici.

### Instalarea aparatului

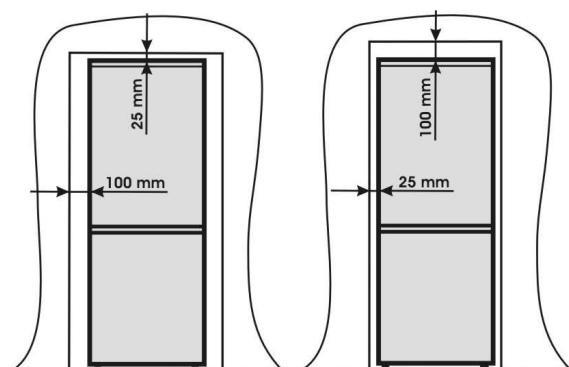
**Instalarea corectă este esențială pentru a asigura funcționarea aparatului la performanțele sale maxime.**

Pentru aceasta recomandăm amplasarea aparatului în încăperi ferite de ploaie, umezeală sau alți factori atmosferici. Aparatul trebuie instalat departe de orice sursă de căldură și foc. Instalarea într-o încăpere caldă, expunerea directă la razele solare sau poziționarea aparatului în apropierea unei surse de căldură (calorifere, mașini de gătit, cuptoare), măresc consumul de energie electrică și reduc durata de viață a acestuia. De aceea, acest aparat trebuie instalat numai în încăperi prevăzute cu uși și ferestre care să permită o bună circulație a aerului.

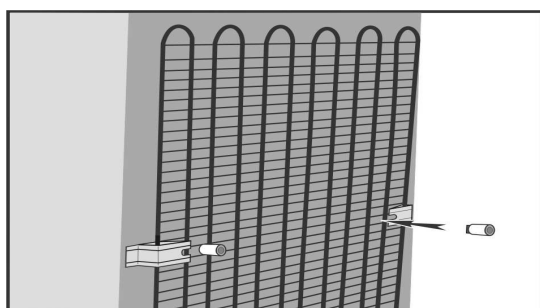
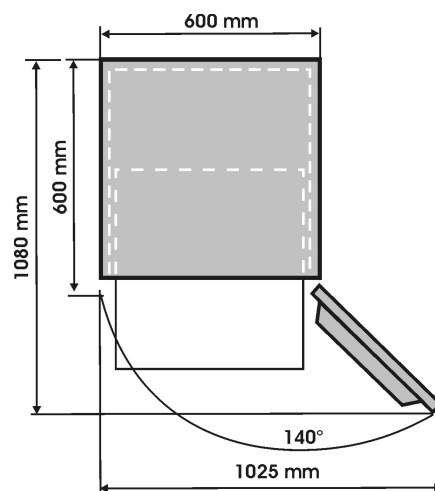
Pentru amplasarea aparatului în locuința dumneavoastră respectați următoarele distanțe minime:

- 100 cm de la mașinile de gătit pe bază de cărbuni sau petrol;
- 150 cm de la mașinile de gătit electrice și/sau pe bază de gaze.

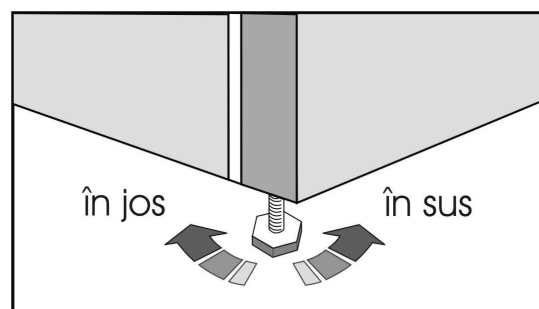
Asigurați libera circulație a aerului în jurul aparatului, prin respectarea distanțelor precizate mai jos.



Montați pe condensator (în partea din spate) limitatoarele livrate împreună cu aparatul.



• Pardoseala sau suportul pe care va fi așezat aparatul trebuie să fie perfect nivelat; în caz contrar puteți regla orizontalitatea prin reglajul picioarelor frontale.



- Orice piesă de mobilier „suspendată” se va monta la o distanță minimă de 25 cm deasupra aparatului. Aceeași distanță se va asigura și în cazul existenței unei nișe sau a altui element de construcție.
- Aparatul nu este construit pentru a fi încadrat în mobilă.
- Montați accesoriile din dotare.

### Temperatura ambiantă

este un factor important în funcționarea aparatului Dvs. din punct de vedere al realizării temperaturilor interioare cu un consum minim de energie și aprecierea duratei de viață a acestuia.



Acest aparat a fost conceput să funcționeze și să asigure parametrii proiectați (specificați în manualul de utilizare și plăcuța de caracteristici) într-un domeniu al temperaturilor ambiante cuprins între 10<sup>0</sup>C și 32<sup>0</sup>C, (clasa climatică SN).

La temperaturi ambiante peste limita superioară de 32<sup>0</sup>C, cu cât ne îndepărtăm de aceasta, pauzele sunt din ce în ce mai mici, aparatul tinde către o funcționare continuă, care măresc și consumul de energie.



## Conectarea la rețeaua electrică

Aparatul dumneavoastră este prevăzut să funcționeze la o tensiune monofazată de 230V/50 Hz. Înainte de a conecta aparatul la rețea, asigurați-vă că parametrii rețelei electrice din casa dumneavoastră (tensiune, tip curent, frecvență) corespund parametrilor de funcționare ai aparatului. Informațiile referitoare la tensiunea de alimentare și puterea absorbită sunt date pe eticheta de marcare, situată în interior pe partea laterală, vizibilă după tragerea cutiei pentru legume și fructe.

<b>arctic</b>			
REFRIGERATOR-CONGELATR Tip II		FABRICAT IN ROMANIA	
NUMAR PRODUS	7511510002	ALIMENTARE	230 V~
MODEL	AK3662.4	FRECVENTA	50 Hz
CLASA DE FUNCTIONARE	SN	PUTERE ABSORBITA	120 W
TIP	K6350F-HC	CURENT ABSORBIT	0,7 A
VOLUM BRUT TOTAL	368 L	AGENT FRIGORIFIC	R 600a
VOLUM NET COMP. RACITOR	205 L	SARJA DE INCARCARE RACITOR	20 g
VOLUM NET COMP. CONG.	119 L	SARJA DE INCARCARE CONG.	34 g
CAPACITATE CONGELARE	14 kg /24 h	S / N:	4578303101

- Instalația electrică trebuie să respecte condițiile legale.
- Conectarea aparatului la o rețea electrică prevăzută cu împământare este obligatorie prin lege.  
Producătorul nu-și asumă nici o răspundere pentru eventualele pagube aduse persoanelor, animalelor sau distrugerea bunurilor rezultate prin nerespectarea condițiilor menționate.
- Aparatul este dotat cu un cordon de alimentare și o fișă (model european, marcată 10/16A) cu dublu contact de legare la pământ de protecție. Dacă priza nu este de același tip cu fișa, cereți unui tehnician specializat să o schimbe.
- Este recomandat să nu conectați aparatul la rețeaua electrică cu un prelungitor sau un adaptor.
- Dacă aparatul este montat între două corpuri de mobilier asigurați-vă că acestea nu sunt așezate pe cablul de alimentare sau nu îl presează.

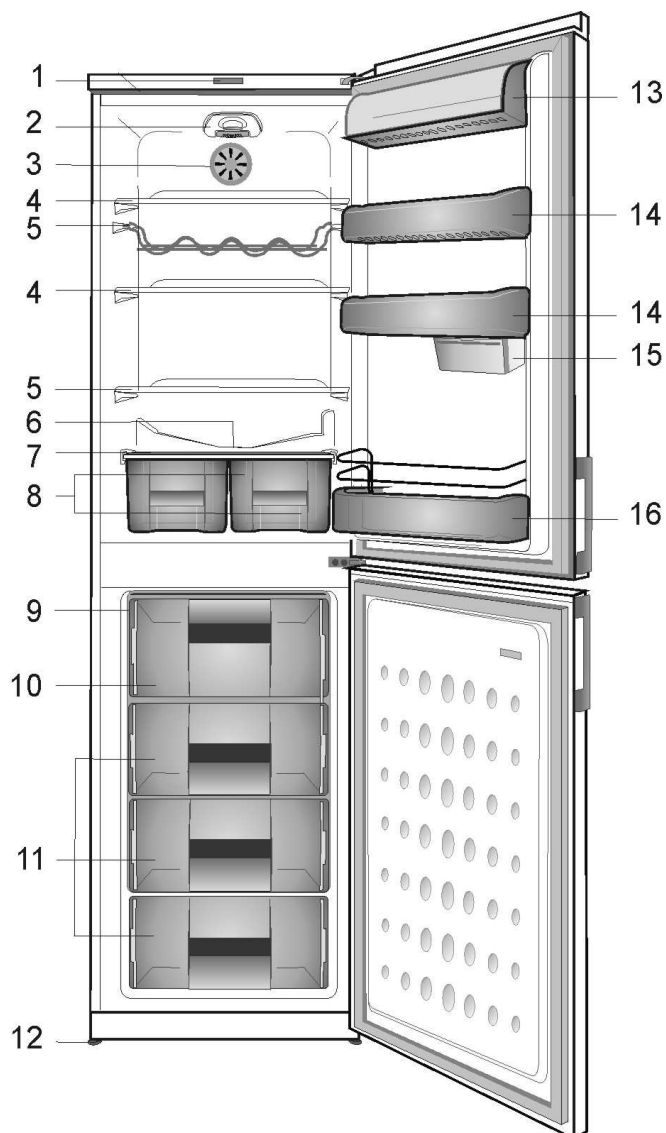
## Deconectarea de la rețeaua electrică

Deconectarea electrică trebuie să fie posibilă prin scoaterea fișei din priză sau cu ajutorul unui întrerupător bipolar de rețea situat înaintea prizei.

## 4. Prezentarea aparatului și Specificații tehnice

### Prezentarea aparatului

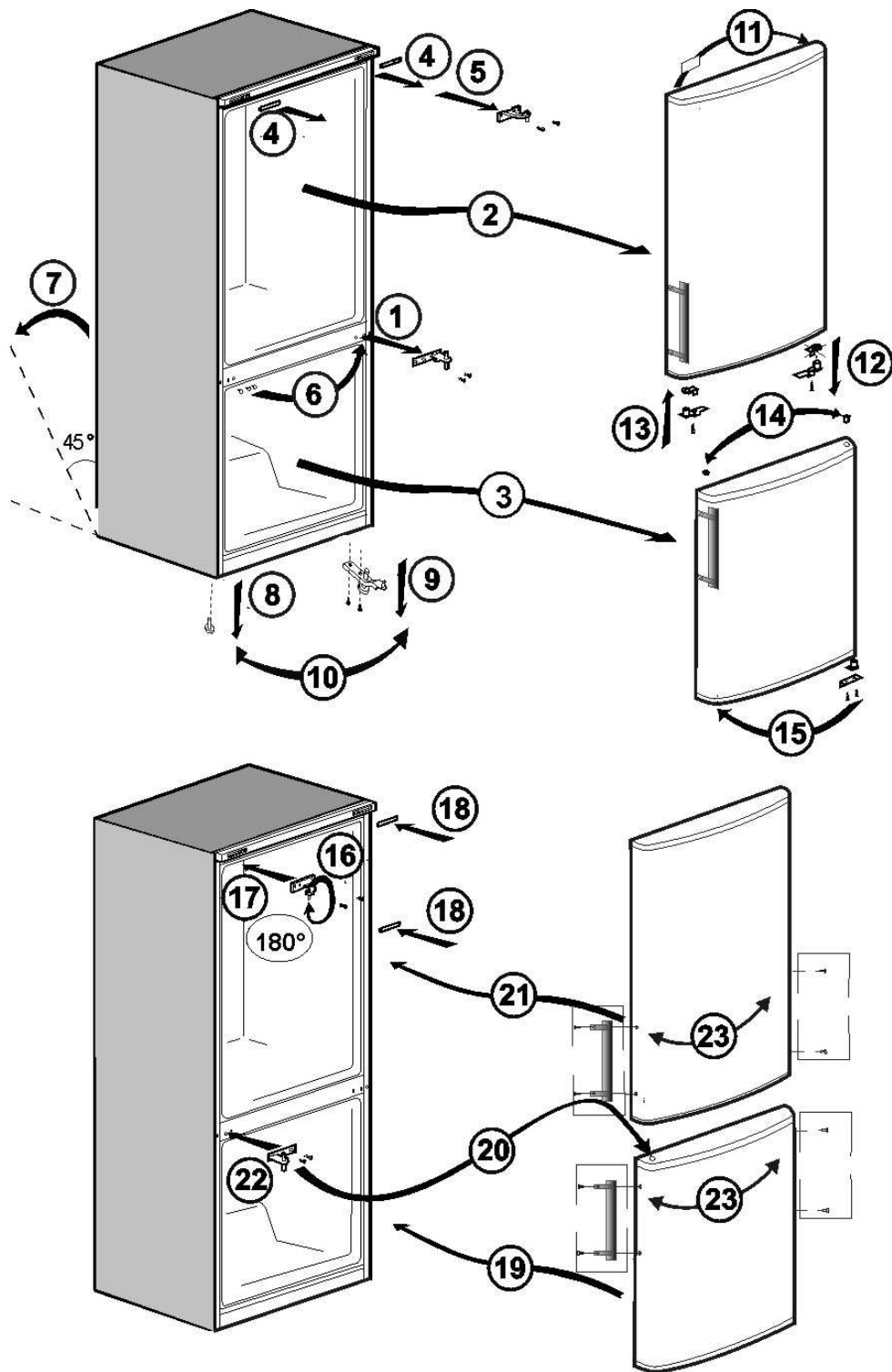
- 1 - Bloc de comandă
- 2 - Buton reglaj temperatură refrigerator și lumină interioară
- 3 - Ventilator
- 4 - Grătare
- 5 - Suport sticle vin
- 6 - Colector apă
- 7 - Capac cutii legume și fructe
- 8 - Cutii de legume și fructe
- 9 - Suport tăviță gheață și tăviță gheață
- 10 - Compartiment pentru congelare rapidă
- 11 - Compartiment pentru păstrarea alimentelor congelate
- 12 - Picior reglabil
- 13 - Etajeră cu capac
- 14 - Etajere pentru borcane
- 15 - Cutie multifuncțională
- 16 - Etajeră sticle



MARCA	<b>arctic</b>
MODEL (cod comercial)	<b>AK3662-4</b>
CATEGORIE APARAT FRIGORIFIC	<b>REFRIGERATOR-CONGELATOR Tip II</b>
Clasa de eficiență energetică (1)	A
Consum de energie (kWh/an) (2)	363
Volum brut total (l)	368
Volum util total (l)	324
Volum net comp. de pastrare a alimentelor proaspete (l)	205
Volum net comp. de pastrare a alimentelor congelate (l)	119
Nr. stele comp. pastrare/ congelare	✱ ✱ ✱ ✱
Autonomie (h)	18
Capacitatea de inghetare ( kg/24 ore)	14
Clasa climatică	SN
Emisiile de zgomot transmis prin aer (dB(A) re1 pW)	42
1. Clase energetice: A+++ .....C (A+++ = mai eficient , C= mai puțin eficient)	
2. Consumul real de energie depinde de condițiile de utilizare și amplasare ale aparatului	

## Reversibilitatea ușilor

De acum amplasarea aparatului în funcție de deschiderea ușilor nu mai este o problemă. Schimbarea poziției de deschidere a ușilor se poate realiza urmărind pașii din figura alăturată.



## 5. Funcționarea aparatului

### Punerea în funcțiune

Înainte de punerea în funcțiune, curățați interiorul aparatului (**citiți** capitolul "Întreținerea și curățarea aparatului").

După terminarea acestei operații conectați aparatul la rețeaua electrică. **Se va aprinde ledul verde, roșu și orange doar dacă butonul de congelare rapidă este apăsat. Ledul roșu se va stinge de îndată ce temperatura corespunzătoare a fost atinsă în compartimentul congelator.**

Când pornește, veți auzi motocompresorul. De asemenea, puteți auzi pocnituri/trosnituri, dar acest lucru este normal.

Temperatura stabilită nu va fi atinsă timp de aproximativ 8 ore. Când se atinge temperatura corectă de stocare (după aproximativ 8 ore) puteți începe să introduceți alimente.

Semnalul avertizor luminos (roșu), va avertiza că temperatura în congelator este ridicată.

Marginile frontale ale aparatului sunt concepute pentru a evita formarea condensului și pot fi calde la pipăit.

Congelarea alimentelor proaspete este posibilă după min. 12 ore de funcționare.

### Acțiunea blocului de comandă

Blocul de comandă și control reglează temperatura din congelator și are următoarele funcții:

1 – Led portocaliu - Congelare rapidă activată

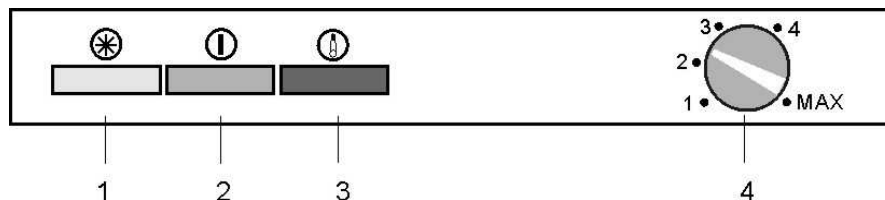
Se aprinde când butonul de setare a temperaturilor (4) este pe poziția MAX și va sta astfel până când se va schimba setarea pe o poziție mai mică.

2 – Led verde - Prezență alimentare (TENSIUNE)

Indică faptul că aparatul se află sub tensiune. Ledul verde nu este un indicator de temperaturi din interiorul aparatului frigorific.

3 – Led roșu – Alarmare

4 – Buton setare temperatură congelator



#### Alarmă temperatură ridicată

La prima punere în funcțiune a aparatului, alarma nu este activă.

Dupa 12 ore, alarma se activează automat prin aprinderea ledului roșu într-una din următoarele situații:

- ♦ dacă aparatul frigorific are o încărcătură prea mare de alimente proaspete;
- ♦ dacă ușa aparatului este lăsată deschisă accidental

În aceste cazuri, ledul roșu va rămâne aprins până la atingerea temperaturilor setate.

În cazul în care ledul roșu rămâne aprins mai mult de 24h cereți asistență din partea unui service autorizat.

### Setarea temperaturilor

Temperaturile obținute în interior pot să varieze în funcție de condițiile de utilizare ale aparatului: amplasare, temperatura mediului ambiant, frecvența deschiderii ușilor, gradul de încărcare cu alimente. Setarea temperaturilor se va modifica în funcție de aceste condiții. În general, pentru o temperatură a mediului ambiant de 25°C, la prima punere în funcțiune a aparatului, butonul termostatului se va fixa pe o poziție medie. Această poziție poate fi ajustată ulterior în plus sau minus în funcție de dorința fiecărui utilizator.

Este recomandată o poziție a butonului termostat pentru care **temperatura medie din interiorul frigiderului** (pentru un ciclu de funcționare), la un mediu ambiant de 25°C, să fie în jurul valorii de 5°C.

## A. Compartiment refrigerator

Reglarea temperaturii în compartimentul refrigerator se realizează prin intermediul butonului de reglaj temperatură (Vezi cap. „Prezentarea aparatului” pag. 7). Temperatura poate fi setată pe pozițiile cuprinse între 1 – 5.

În timpul funcționării aparatului, apar picături de condens sau de gheață pe pereții interior din spate. Nu este nevoie să îndepărtați aceste picături, deoarece pereții din spate se dezgheață automat. Apa rezultată se scurge prin canalul special și se strânge într-o tăviță aflată pe motocompresor, de unde se evaporă.

Evitați o poziție a butonului termostat care ar putea duce la o funcționare continuă a aparatului. Aceasta provoacă scăderea temperaturilor sub 0°C în compartimentul frigider, cu pericolul înghețării băuturilor și a alimentelor proaspete și o acumulare excesivă de gheață pe pereții interior, cu scăderea eficienței frigorifice a aparatului (creșterea consumului de energie).

Termostatul asigură dezghețarea automată a compartimentului frigider la fiecare ciclu de funcționare.

## B. Compartiment congelator

Temperatura din interiorul congelatorului este reglată cu ajutorul butonului de setare (4). Este recomandată poziția 2 sau 3. În general, această temperatură este mai mică de -18°C. Pentru a obține valori sub această temperatură se poziționează butonul de setare a temperaturii spre poziția MAX.



Pentru a măsura temperatura într-o anumită zonă în interiorul frigiderului (de exemplu pe raft) puteți folosi un termometru amplasat, într-un recipient plin cu apă (pahar). Pentru a obține o temperatură care reprezintă într-adevăr temperatura în zona respectivă cu exactitate, temperatura trebuie să fie citită după câteva ore de stabilizare, de exemplu dimineața când ușa este deschisă pentru prima oară.

## Producerea cuburilor de gheață

Umpleți trei sferturi cu apă tăvița pentru cuburi de gheață și puneți-o în spațiul destinat acesteia. Cuburile de gheață se desprind mai ușor dacă treceți tăvița câteva secunde sub un jet de apă rece.

## Congelarea alimentelor

### Capacitatea de congelare

reprezintă greutatea maximă de alimente care poate fi congelată în 24 de ore. Aceasta este indicată în tabelul de la pag. 7 și pe placuța cu datele tehnice din interiorul compartimentului frigider, lângă cutia de legume.

Alimentele trebuie să fie congelate complet și cât mai repede, numai astfel se conservă conținutul de vitamine, valoarea lor nutritivă, aspectul și gustul lor. Din acest motiv se recomandă să nu se depășească capacitatea maximă de congelare a aparatului dumneavoastră.

Alimentele deja congelate se vor feri de contactul direct cu alimentele ce urmează a fi congelate.

Înainte de introducerea lor pentru congelare, alimentele fierbinți se vor răci la temperatura camerei. Dacă ușa congelatorului se deschide greu după ce tocmai ați închis-o, nu vă îngrijorați. Aceasta se datorează diferenței de presiune care se egalează și permite ușii să se deschidă normal după câteva minute. Veți auzi un sunet de vid chiar după închiderea ușii. Acesta este normal.

## 6. Sugestii privind așezarea alimentelor

Pentru a obține o depozitare și o igienă optime, vă sugerăm următoarele:

- În frigider se păstrează pentru scurt timp alimente proaspete și băuturi.
- Produsele lactate trebuie păstrate în compartimentul special de pe interiorul ușii .
- Alimentele gătită trebuie păstrate în recipiente bine închise, nu mai mult de 2-3 zile.
- Produsele proaspete, ambalate, se pot păstra pe rafturi. Fructele și legumele proaspete se depozitează în cutia pentru legume.
- Sticlele se păstrează în compartimentul special de pe interiorul ușii.

- Pentru a păstra carnea proaspătă pentru câteva zile în frigider, împachetați-o în pungi de polietilenă. Nu o așezați în contact cu alimentele gătite. Ca măsură de prevedere, nu păstrați carnea proaspătă mai mult de 2-3 zile.
- Păstrați alimentele ambalate sau acoperite. Produsele conservate nu vor mai fi păstrate în cutie după ce a fost deschisă.
- Lăsați alimentele fierbinți să se răcească înainte de a le introduce în frigider.
- Băuturile alcoolice cu concentrație mare trebuie păstrate în poziție verticală, în recipiente bine închise (pot constitui pericol de explozie).
- Nu permiteți lipirea unui pachet cu alimente de peretele răcit al frigiderului (pentru a nu se forma un bloc de gheață care nu mai poate fi dezghețat în funcționare normală).

## 7. Sfaturi practice pentru eficiență maximă



- Nu introduceți în congelator o cantitate prea mare de alimente dintr-o dată. Calitatea alimentelor se păstrează cel mai bine dacă sunt congelate în profunzime cât mai repede posibil. De aceea este de preferat să nu depășiți capacitatea de congelare a aparatului indicată în "**Fișa aparatului**". Pentru scurtarea duratei de congelare, puteți folosi funcția de „congelare rapidă”.
- Alimentele proaspete nu trebuie să vină în contact cu alimentele deja congelate.
- Alimentele congelate, cumpărate din comerț, le puteți introduce în congelator fără a mai fi nevoie să se regleze temperatura.
- Dacă pe pachet nu este indicată data congelării, considerați o perioadă de păstrare de maximum 3 luni (ca un ghid general).
- Orice aliment, chiar și parțial decongelat, nu mai poate fi recongelat, trebuie consumat imediat sau gătit și apoi recongelat.
- Băuturile acidulate nu se păstrează în congelator.
- În cazul unei întreruperi de curent, nu deschideți ușa aparatului. Alimentele congelate nu vor fi afectate dacă întreruperea durează mai puțin de 18 ore.

### Consumul de energie

Volumul maxim de alimente congelate este atins fără folosirea coșului din mijloc și a ușiței superioare din compartimentul congelator. Consumul de energie al aparatului dumneavoastră este declarat având compartimentul congelator complet încărcat fără folosirea coșului din mijloc și a ușiței care acoperă sertarul superior.

### Sfaturi practice privind reducerea consumului de energie electrică

Asigurați-vă că aparatul este amplasat în zone bine ventilate, departe de orice sursă de căldură (arașaz, calorifer etc.). De asemenea, amplasarea aparatului trebuie făcută astfel încât să nu intre sub incidența directă a razelor de soare.

Asigurați-vă că alimentele cumpărate în stare refrigerată/congelată sunt introduse în aparat în cel mai scurt timp după cumpărare, mai ales pe timpul verii. Pentru transportul alimentelor până acasă se recomandă utilizarea sacoșelor izoterme.

Recomandăm ca dezghețarea pachetelor scoase din compartimentul congelator să se facă în compartimentul frigider. Pentru aceasta pachetul ce urmează a fi dezghețat se va așeza într-un vas astfel încât apa rezultată în urma dezghețării să nu se scurgă în compartimentul frigider. Vă recomandăm ca procesul de decongelare să înceapă cu minim 24 ore înainte de utilizarea alimentului congelat.

Recomandăm micșorarea numărului de deschideri a ușilor aparatului la minim posibil.

Nu țineți ușile aparatului deschise mai mult decât este necesar și asigurați-vă după fiecare deschidere ca aceasta este bine închisă.

### Sfaturi pentru dezghețarea aparatului

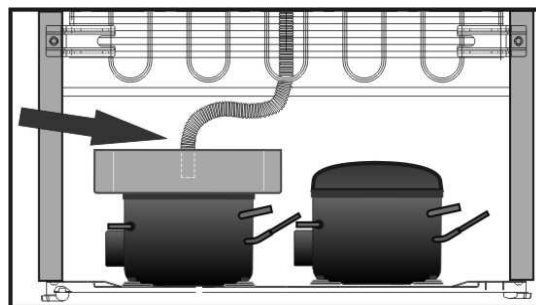
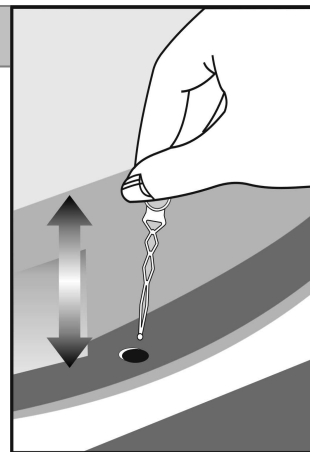
#### Compartimentul frigider

Dezghețarea este complet automată și se produce în timpul fiecărei perioade de oprire a motocompresorului. Nu este necesară nici o intervenție din partea Dvs. Apa provenită din dezghețare este colectată într-o tăviță situată pe motocompresor, unde se evaporă datorită căldurii generate în timpul funcționării acestuia.



Păstrați curat colectorul și furtunul de scurgere a apei rezultată după dezghețare. Pentru aceasta folosiți piesa pentru desfundat aflată în dotarea aparatului.

Verificați ca furtunul să fie **permanent** cu capătul în interiorul tăviței colectoare de pe motocompresor pentru a preveni scurgerea apei peste instalația electrică sau pe pardoseală.



#### Compartimentul congelator

• Vă recomandăm să dezghețați compartimentul congelator cel puțin de două ori pe an sau când stratul de gheață are o grosime excesivă.

Înainte de dezghețare, puneți butonul de setare temperatură pe poziția superioară, sau activați congelarea rapidă pentru ca alimentele să înmagazineze un plus de frig.

- Debransați aparatul de la rețea.
- Scoateți apoi alimentele congelate, înfășurați-le în mai multe coli de hârtie și așezați-le într-un loc răcoros.
- Lăsați ușa deschisă pentru o dezghețare rapidă și plasați vase cu apă caldă (max. 80°C) în interior.

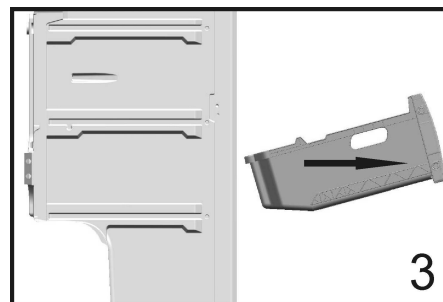
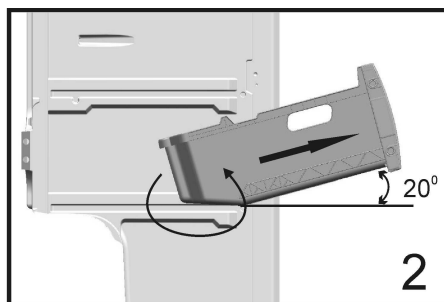
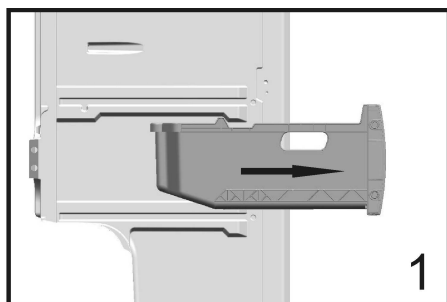
- Formarea gheții este un fenomen normal.
- Cantitatea și rapiditatea de acumulare depinde de condițiile ambientale și de frecvența deschiderii ușii.
- Acumularea gheții, în special în partea superioară a compartimentului, este un fenomen normal și nu împiedică buna funcționare a aparatului.
- Se recomandă efectuarea dezghețării, când cantitatea de alimente congelate este minimă.



**Nu folosiți obiecte metalice ascuțite pentru a îndepărta gheața, deoarece riscați perforarea vaporizatorului. Nu folosiți uscătoare de păr sau alte aparate electrice de încălzit pentru dezghețare.**

După topirea gheții, eliminați apa cu o cârpă sau un burete, după care uscați bine.

Pentru scoaterea coșurilor din congelator urmați pașii din figura alăturată:



## Curățarea Interioară

Înainte de începerea operației de curățare, deconectați aparatul de la rețea.

- Se recomandă să curățați aparatul cu ocazia dezghețării acestuia.
- Spălați interiorul cu apă caldă în care adăugați un detergent neutru. Nu folosiți săpun, detergent, benzină sau acetonă care pot lăsa un miros persistent.
- Ștergeți cu un burete ud și uscați cu o cârpă moale.


În timpul acestei operații, evitați excesul de apă pentru a împiedica pătrunderea ei în izolația termică a aparatului, fapt ce ar provoca apariția mirosurilor neplăcute.

**Aveți grijă să nu între apă în cutia pentru lampa de iluminare interioară !**

Odată terminată curățarea, conectați aparatul la rețea.

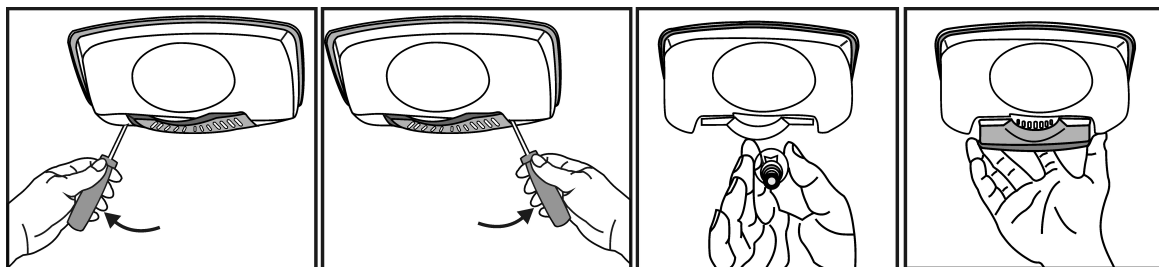
Nu uitați să curățați garniturile de la uși, mai ales nervurile burdufului, cu o cârpă curată.

## Înlocuirea becului Interior

 Dacă becul nu mai funcționează, este ușor de schimbat. În primul rând, asigurați-vă că aparatul este scos din priză. Luați o șurubelniță plată și poziționați-o cu grijă, fără a forța, în spațiul liber din stânga, dintre capota lampă și interiorul dulapului. Apoi apăsați pe mânerul șurubelniței, cu atenție, spre stânga, până observați că pinul din stânga al capotei s-a eliberat. Repetați această operație în spațiul liber din dreapta, dar acum apăsați cu grijă mânerul șurubelniței spre dreapta. Dacă ambele părți au fost detașate, capota se poate scoate ușor.

Asigurați-vă că becul este înșurubat corect. Conectați aparatul. Dacă becul tot nu se aprinde, înlocuiți-l cu altul model E14-15W.

Dacă ați schimbat becul, puneți la loc capota în poziția inițială. Aveți grijă, capota trebuie să se fixeze corect.



## Curățarea exterioară

- Curățați exteriorul aparatului folosind un burete înmuiat în apă caldă cu săpun, apoi ștergeți cu o cârpă moale și uscată.
- Curățarea părții exterioare a circuitului frigorific (motocompresor, condensator, tubulatură de legătură) se va face cu o perie moale sau aspiratorul. În timpul acestei operații aveți grijă să nu deformați tubulatura sau să smulgeți cablajul.

**Nu folosiți prafuri de curățat sau materiale abrazive !**

- Odată terminată curățarea, puneți accesoriile la locul lor și conectați aparatul la rețea.



## 9. Ghidul de căutare a defectunilor

**În cazul în care aparatul dumneavoastră nu funcționează verificați dacă:**

- Există o întrerupere de curent electric.
- Fișa cordonului de alimentare este introdusă bine în priza de curent.
- Siguranța este arsă.

**Temperaturile nu sunt suficient de scăzute.**

- Ușile nu au fost închise în mod corect.
- Alimentele împiedică închiderea ușilor.
- Aparatul nu a fost amplasat corect.
- Aparatul este instalat prea aproape de o sursă de căldură.

**Iluminatul interior nu funcționează în timp ce motocompresorul merge.**

- Becul este ars. Se deconectează aparatul de la rețea, se demontează becul și se înlocuiește cu altul.

**Există apă în partea inferioară a compartimentului frigider.**

- Canalul de scurgere a apei este obturat.

**Formarea excesivă de gheață pe partea posterioară a compartimentului frigider.**

- Îndepărtați posibilă cauză a formării „blocurilor de gheață” (pachetele care vin în contact cu peretele răcit.
- Efectuați o dezghețare manuală (similar cu cea descrisă pentru compartimentul congelator) până la topirea completă a blocului de gheață.
- După reluarea funcționării, urmăriți dacă dezghețarea automată se face complet.

**Formarea excesivă de gheață în compartimentul congelator**

- Ușa nu a fost închisă în mod corect.
- Ușa nu se închide din cauza alimentelor.

**Nu trebuie considerate anomalii**

● Faptul că partea anterioară a compartimentului congelator este caldă. Aceasta este realizată în mod intenționat, pentru a preveni formarea condensului pe partea exterioară a aparatului (datorită umidității din bucătărie).

● Ledul roșu se aprinde în timpul funcționării.

Cauza poate fi introducerea de alimente calde în congelator sau de lasare usii deschise un timp mai îndelungat care conduc la creșterea temperaturii în compartiment.

Ledul se va stinge imediat ce temperatura în congelator va avea o temperatură corespunzătoare

## **Informații în legătură cu zgomotele și vibrațiile ce pot apărea în timpul funcționării aparatului**

1. Zgomotul de funcționare se poate accentua în timpul funcționării.

- Pentru menținerea temperaturilor la temperatura reglată, motocompresorul aparatului pornește periodic. Zgomotul produs de motocompresor devine mai puternic la pornirea acestuia iar la oprire se aude un clinchet.
- Caracteristicile de performanță și funcționare ale aparatului se pot schimba în funcție de modificările de temperatură ale mediului ambiant. Aceste lucruri trebuie considerate ca ceva normal.

2. Zgomote care dau senzația de lichide care curg sau sunt pulverizate

- Aceste zgomote sunt determinate de fluxul agentului frigorific în circuitul aparatului și sunt conforme cu principiul de funcționare ale aparatului.

3. Alte vibrații și zgomote.

- Nivelul de zgomot și vibrații poate fi cauzat de tipul și aspectul podelei pe care este așezat aparatul. Asigurați-vă ca podeaua nu prezintă denivelări pronunțate sau poate ceda sub greutatea aparatului (este flexibilă).
- O altă sursă de zgomot și vibrații sunt obiectele așezate pe aparat. Aceste obiecte trebuie îndepărtate de pe aparat.
- Sticlele și vasele așezate în frigider care se ating între ele. În aceste cazuri deplasați sticlele și vasele astfel încât între ele să fie o mică distanță.

**Dacă ați urmărit indicațiile anterioare și nu ați reușit să găsiți defectiunea, va rugăm să apelați 0245-60 51 11, iar un depanator de la Service Arctic se va deplasa la domiciliul dumneavoastră pentru a remedia defectiunea.**



Nu încercați niciodată să reparați singur aparatul sau componentele electrice ale acestuia. Orice reparație făcută de un nespecialist este periculoasă pentru utilizator și poate duce la pierderea garanției.

## **10. Service**

### **Rețeaua de service ARCTIC**

Sediul central Service Găești:  
str. 13 Decembrie, nr. 210, Găești, Jud. Dâmbovița  
e-mail: service@arctic.ro

#### **Centrul de apeluri:**

0245-605 111, număr apelabil în rețeaua Romtelecom  
0372-015 111, număr apelabil în rețeaua Vodafone

#### **Program de funcționare al Centrului de apeluri**

luni - vineri 08<sup>00</sup> - 20<sup>00</sup>  
sâmbătă 09<sup>00</sup> - 17<sup>00</sup>

Nr. crt.	JUDEȚ	REPREZENTANȚA	ADRESA
1	ALBA	ALBA IULIA	Bd. Transilvaniei, bloc 3FG, parter
2	ARAD	ARAD	Piața Arenei, bloc E, sc.C, parter
3	ARGEȘ	PITEȘTI	Str. Frații Golești, bloc S-9C, parter
4	BACĂU	BACĂU	Str. Energiei, nr. 39, bloc 39, parter
5	BIHOR	ORADEA	Bd. Dacia, nr.54, bl. U4, parter
6	BISTRIȚA NĂSĂUD	BISTRIȚA	Str. Constantin Roman Vivu, bloc 1, sc. A, parter
7	BRAȘOV	BRAȘOV	Str. Jepilor, nr. 2, cartier Răcădău
8	BRĂILA	BRĂILA	Str. Școlilor, nr. 37, bloc C, parter
9	BUCUREȘTI	DECEBAL	Bd. Decebal, nr. 18-20, bloc S4, parter
10	BUZĂU	BUZĂU	Str. Ion Băieșu, bloc C2, parter
11	CARAȘ SEVERIN	REȘIȚA	Str. B. A. Petculescu, bloc 1A, parter
12	CLUJ	CLUJ	Str. C. Brâncuși, nr. 2, bloc 3B, parter
13	CONSTANȚA	CONSTANȚA	Șos. Mangaliei, nr.93, bloc S, parter
14	COVASNA	SFÂNTU GHEORGHE	Bd. Nicolae Iorga, nr. 10A, Bloc 10, parter
15	DÂMBOVIȚA	GĂEȘTI	Str. 1 Decembrie, bloc 64, parter
16	DÂMBOVIȚA	TÂRGOVIȘTE	Str. I. C. Brătianu, bloc D1, sc. C, parter
17	DOJ	CRAIOVA	Bd. Decebal, nr. 79-81, bloc 38, parter
18	GALAȚI	GALAȚI	Str. Constructorilor, nr. 7
19	GORJ	TÂRGU JIU	Str. 1 Decembrie 1918, bloc D6, parter
20	HARGHITA	MIERCUREA CIUC	Str. Pieței, nr. 7, sc. D, parter
21	HUNEDOARA	DEVA	Bd. 22 Decembrie, bloc 10, ap.1, parter
22	IALOMIȚA	SLOBOZIA	Str. Dobrogeanu Gherea, bloc D1, sc. C, parter
23	IAȘI	IAȘI	Str. Sf. Lazăr, nr. 6, parter
24	MARAMUREȘ	BAIA MARE	Str. Taian, nr. 12, bloc 12, parter
25	MEHEDINȚI	TURNU SEVERIN	Str. Independenței, nr. 39, bl. KA2, parter
26	MUREȘ	TÂRGU MUREȘ	Str. Libertății, nr. 97
27	NEAMȚ	PIATRA NEAMȚ	Str. I. Antonescu, nr. 6, bloc T6, sc. B, parter
28	OLT	SLATINA	Str. N. Titulescu, bloc 21A, parter
29	PRAHOVA	PLOIEȘTI	Str. Gheorghe Doja, bloc 35, sc. C, parter
30	SĂLAJ	ZALĂU	Str. Gheorghe Doja, nr. 91, bloc D113, sc. A, parter
31	SATU MARE	SATU MARE	Bd. Lucian Blaga, bl. U18, parter
32	SIBIU	SIBIU	Str. Parcul Tineretului, bloc 9, parter
33	SUCEAVA	SUCEAVA	Str. Mărășești, nr. 39a
34	TELEORMAN	ALEXANDRIA	Str. Dunării, bloc BM2, sc. F, parter
35	TIMIȘ	TIMIȘOARA	Str. Ștefan cel Mare, bloc U15, parter
36	TULCEA	TULCEA	Str. Babadag, nr. 3, sc. A, parter
37	VÂLCEA	RÂMNICU VÂLCEA	Str. Tudor Vladimirescu, nr. 5, sc. C, parter
38	VASLUI	VASLUI	Bd. Republicii, nr. 12, bloc G45

**S.C. ARCTIC S.A.**

Str. 13 Decembrie, nr. 210, 135200-Găești România

Tel./Fax: 0245-71 30 75

e-mail: [office@arctic.ro](mailto:office@arctic.ro)

**[www.arctic.ro](http://www.arctic.ro)**